



DONDELANGE
KEHLEN
KEISPELT MEISPELT
NOSPELT OLM

CANDIDATURES POUR COMMISSIONS CONSULTATIVES - COMITE DE JUMELAGE – GALERIE « BEI DER KIERCH »

KANDIDATUREN FIR BERODEND KOMMISSIONEN – PARTNERSCHAFTSKOMITEE - GALERIE « BEI DER KIERCH »

L'administration communale de Kehlen invite tous les citoyens intéressés à collaborer activement et en toute indépendance des groupements politiques aux affaires d'intérêt communal en devenant membre d'une commission consultative, du comité de jumelage sinon du comité de gestion de la Galerie « Bei der Kierch ». *D'Gemeng Kielen invitéiert all interesséierte Bierger, aktiv a ganz onofhängeg vu politesche Parteien am Interêt vun der Gemeng ze handelen an deems e Member vun enger Kommissioun gëtt, vum Partnerschaftskomitee oder vum Gestionskomitee vun der Galerie „Bei der Kierch“*

cocher svp
ukräize weg

- ☐ → Commission de la Famille et de l'Égalité des Chances (1 poste)
Familljen- a Chancëgläichheetskommissioun (1 Posten)
- ☐ → Commission du 3^e Âge (2 postes)
Kommissioun fir den 3. Alter (2 Posten)
- ☐ → Commission de la Jeunesse (1 poste)
Jugendkommissioun (1 Posten)
- ☐ → Commission des Sports et des Loisirs (1 poste)
Sportskommissioun (1 Posten)
- ☐ → Comité de jumelage, résidents entre 16-25 ans (2 postes) *
*Partnerschaftskomitee, Awunner tëschent 16-25 Joer (2 Posten) **

cocher svp
ukräize weg

- ☐ → Commission de l'Inclusion sociale et de la Participation Citoyenne (1 poste)
Inklusivkommissioun (1 Posten)
- ☐ → Commission de la Circulation et de la Mobilité Douce (2 postes)
Verkéierskommissioun (2 Posten)
- ☐ → Commission des Loyers (1 poste de locataire)
Loyerskommissioun (1 Posten als Locataire)
- ☐ → Galerie « Bei der Kierch », comité de gestion (1 poste)
Galerie « Bei der Kierch » Gestionskomitee (1 Posten)

* signature obligatoire d'un représentant légal si le candidat est mineur
* obligatoresch Ënnerschrëft vun engem legale Vertrieder falls de Kandidat mannerjäreg ass

Vous pouvez manifester votre intérêt en renvoyant ce formulaire dûment rempli :

Bei Interesse, kënnt dir Iech mat dësem Formulaire umellen:

Par la présente, je soussigné(e) / *Heimadden mellen ech* _____ pose ma candidature pour la/les commission(s)/comité(s) sélectionnée(s) / *mech als Member an der/de selectionnéierte(n)r Kommissioun(en)/Komitee(n) ze ginn.*

Nom et prénom / *Numm a Virnumm* _____

Date de naissance / *Geburtsdatum* _____

Nationalité / *Nationalitéit* _____

Profession / *Beruff* _____

N° et Rue / *N° a Strooss* _____

Code postal et localité / *Postleitzuel a Lokalitéit* _____

Téléphone / *Telefon* _____

Courriel / *Email* _____

Les candidatures sont à renvoyer au secrétariat de la Commune de Kehlen, 15, rue de Mamer, L-8280 Kehlen (secretariat@kehlen.lu) **jusqu'au 26/01/2026 au plus tard**

D'Kandidature si bis spéitsdens den 26/01/2026 un d'Sekretariat vun der Gemeng Kielen, 15, rue de Mamer L-8280 Kehlen (secretariat@kehlen.lu) zeréckzeschécken

Date / *Datum*

Signature / *Ënnerschrëft*

Par la présente signature je donne explicitement l'autorisation à la commune de Kehlen d'utiliser les données du présent formulaire dans le cadre de cette demande et de transmettre ces données à des sous-traitants en fonction des besoins. De plus amples informations peuvent être consultées dans la déclaration sur la protection des données privées. *Mat dëser Ënnerschrëft ginn ech explizit der Gemeng Kielen mäin Averständnis Donnéeën vun dësem Formular ze notzen an dës Donnéeën un déi Persounen weiderzeginn déi se brauchen fir se ze bearbechten. Weider Informatiounen kënnen an der Deklaratioun fir d'Protektioun vun de privaten Donnéeën nogelies ginn.*